

Universitätsbibliothek Wuppertal

Plutarchu Chairōneōs Ta Sōzomena Panta

Continens Moralia

Plutarchus

Francofurti, 1620

De invidia et odio

Nutzungsrichtlinien Das dem PDF-Dokument zugrunde liegende Digitalisat kann unter Beachtung des Lizenz-/Rechtehinweises genutzt werden. Informationen zum Lizenz-/Rechtehinweis finden Sie in der Titelaufnahme unter dem untenstehenden URN.

Bei Nutzung des Digitalisats bitten wir um eine vollständige Quellenangabe, inklusive Nennung der Universitätsbibliothek Wuppertal als Quelle sowie einer Angabe des URN.

urn:nbn:de:hbz:468-1-1372

οι μὲν ἐργαστὴς αἱρέντες αἱ δεῖπνοι πονηροῖς, οὐ εἰ-
λείμονες καὶ φιλάνθεροι καὶ συμπαθεῖς κληθεσσιν· οἱ δὲ
τινάκτιοι, ἀπερθέας καὶ πατησίας οὐκ αἰσβάλλας τὸν
ἀκινδύνων μίαδέξαθε πειθέντες, τὸν τὸν ἐπαγνω-
τῶν ὡς μόνοις αἴρας καὶ μόνοις ἀκριβεστοις, καὶ τὸν Δία
σόματα καὶ φωνας τερεσαγορεύονταν. Μίονται Βίων ἀπει-
καζετος τοιούτους αἱρετούσιν, τὸν τὸν ὥτεν ράδιος με-
ταφερεμένοις. Ὅταρ Αἰλεξίνον ισορρόπιον σοφιτῶν πολ-
λαὶ φαῦλα λέγειν σὺ τῷ πειπάτῳ τοῖς Στίλπτων τοῖς
Μεγάρεος· εἰ πόντος δέ πιος τὸν παρέγνταν, Αἰλὰ μὲν
ἐκπούσιος σε τερεσίων ἐπήρει· Νὴ Δία, φάνα· Βέλπιος γάρ
αἴρων δέι καὶ δημογότας. Δλλὰ Μενέδημος Τινάκτιοι,
ἀκριβέστατος ὡς Αἰλεξίνος αὐτὸν ἐπαγνεῖ πολλάκις. Εἶνα δέ
εἰπεν αἰτίαν φέρει Αἰλεξίνον. Οὐτε κακός δέινανδρός τε,
καὶ επαγγελμάν, οὐτος γεννος φερόμενος. οὔτες αἵρετος
ινδικαὶ αἰάλωτος τὸν τὸν τοιούτων, καὶ κρατεῖται σκείνης
τῆς παραμέστες ινδικαὶ Αἰλεξίνος Ηρακλῆς παρήνετοις
παιοί, οὐχελεύθερος μηδεὶς χάσιν ἔχει ἐπαριστῆνταί
τοις. Τέτοδε δέ ινδικαὶ ἄλλο οὐ μηδυσαπειδεῖται, μηδὲ αἴτι-
καλεκτίδι τοις ἐπαγνούσις. Σχετεῖ γάρ (οἷμα) τὸν Πιν-
δάρευ, τερεσίον λέγοντα πονταρχούς καὶ τερεσίον πονταρχούς ἐπα-
γνεῖν αὐτὸν, εἰπόντος, Καγέσται χάσιν διποίδημα· ποιαί
δέρσε αἰλιθεύει. οὐ Τίνων τερεσίον πονταρχούς τὰ πάθη χειρούμον-
δέι, τίνου δεῖ μάλιστα τοις δύδυσαπείτοις, οταν σκια-
δέντες τὸν τὸν πάθοις, τοῦτο γνώμην αἱρέτωσι καὶ
θεραπώσιν, ιχυράς μυημονδίδιν, καὶ τὰ σημεῖα τὸν δημητριόδον
καὶ τῆς μεταμελείας θερινούς σὸν έαυτοῖς, αἰαλεμβάνειν καὶ
φυλάττειν διπέρι πλείστους χρόνουν. οὐ γάρ οι λίθοι τερεσί-
οντες οδοιπόροι, οὐτε αἴροντες αἰαλεμβάνετες κιθερῆται,
δινούντες μημονδίων, οὐκ σκιαδέντες μόνον δλλὰ καὶ τὰ τερεσί-
οντα φεύγοντες καὶ φυλάττομενοι θεραπεύονται· οὔτεσ οι
τὰ τῆς δυσωπίας αἴροντες καὶ βλαβερούσινεχάδες τὰ μετα-
νοοῦντα διακομένων τερεσίοντες, αἰπλιψόνται πάλιν
έστω τὸν τοιούτοις μόνοις, καὶ οὐ τερεσίονται ράδιος τὸν τοιούτοις.

ΠΛΟΥΤΑΡΧΟΥ
Περὶ Φθόνου καὶ μίσοις.

Γ' τω δὴ καὶ μοχεῖ μητέν τῷ μίσους Διαφέρειν
Φθόνος, ἀλλ' οὐκτὸς εἴ). καθ' ὅλου μηνῆς
αριθμούμενον πολυάριθμον κακία, τοῖς ἐξηρτημένοις αὐ-
τῆς πάθεσι κακά μόνη δεῖρον κακεῖσε, πολλὰς
τροφὰς ἄλληλα συναθράσκει πειραπλοχάς εἰδίδωσι. Καταγ-
ώσασθαι τοσήματα συμπαθεῖ ταῦς ἀγγίλων φλεγμονάς. οὐ γά εὐ-
τυχῶν, ομοίως καὶ τὸ μισοῦντα λυπτὸν καὶ τὸ φθονοῦντα. δέ τοι τὸν
εὐνοτανάμφοτέροις νομίζομεν αὐτοῖς θεοῖς, Βέλησιν θεατάρια-
“Θεοῖς πλησίον· καὶ δέ μισεῖν τὸ φθονοῦν ταῦτα εἴ), οἵ τε λί-
αντίστητοι φιλούσι ἔχει τρομάρεσσιν. ἐπει τοιούτων ταῦτα
αἱ ομοιότητες οὐκέτερον αἱ Διαφοραὶ ποιεῖσται, καὶ ταῦτα
ζητοῦμεν ἐχει μεταδιάλογοιν, ἕπο τῆς λύσεως αρχάμε-
ναι τὴν παθαν. Φυνάτα τίνειν τὸ μῆτρας σὺν φανασίας τῇ
“οἷς ποιηρός, οὐ κοινᾶς η πορεῖας αὐτούς έστιν οὐ μετανύμνως.

A vel inimicitias ac malorum supplicia hominum dimitentes, ut misericordes, humanique videantur : vel contra inimicitias & accusations non necessarias nō sine periculo in se recipientes suauis laudantium , ac solos eos viros , solos adulatio-
nis vacuos , adeoque solos qui vocem & ora habeant appellantium. Tales Bio similes esse dicebat amphorarum , quæ auribus apprehensæ facile circumferuntur. Quo modo Alexinum ferunt sophistam inter deambulandum multa mala dixisse de Stilpone Megarensi : cumque eorum qui aderant quidam diceret, atqui Stilpo te nuper laudavit : intrulisse Optimus namque vir est & generosissimus. Contrà Menedemus , auditio se ab Alexino saepe laudari, Ego autem , inquit, semper vitupero Alexinum. malus proinde homo est, vel qui malum laudat, vel quem bonus vituperat. Ad eò is talibus rebus se mutari aut capi non sinebat: tenens nimirum Antisthenei illius Herculis præceptum, qui pueros iubebat nemini ipsos laudantigratiā habere. quod nihil aliud erat, quam ne incepta verecundia capti , laudantibus vicissim adularentur. At sufficit, puto , illud Pindari, qui dicenti, Ego te vbi que & apud omnes laudo, Respondit: & ego tibi gratiam refero : facie enim ut verax sis. Quod itaque aduersus omnes animi prauas affectiones utile est, eo maximè indigent, qui facilè sibi vitiosum pudorem incuti patiuntur. ut quando victi eo vitio præter animi propositum peccauerunt atque subuersi sunt , arctè memoria complectantur, eique penitus infigant signa mortis atque poenitentiae , ac plurimum temporis iis recordandis & obseruandis tribuant. Sicut enim viatores ubi in saxum impegerunt, & nautæ apud promontorium aliquod nauim sicubi alliserunt, memores sui casus non ista modò ad quæ offendiderunt , sed & similia horum perpetuo horrente atque vitant : ita qui vitiosi pudoris turpitudem & damna continenter poenitentiae mortis sentiente animo reuoluunt , in simili re cohiebunt se ipsos , neq; facilè rursus in peccatum prolabentur.

PLUTARCHI DE IN-
uidia & odio.

ETA quidem videtur nihil ab odio differre inuidia, sed id est esse. Vniuersè autem malitia tanquam multis hamis prædicta, prauis ab ipsa dependentibus affectionib. hinc inde variè in sese implicatur atq; committitur : quæ morborum modo vna alterius inflammatione excitantur. Cui res sunt secundæ, is odiū gerenti & inuidenti æquè est molestus. qua re benevolentiam vtriq; vitio censemus opponi, quæ vult ut proximo bene sit : & inuidere atq; odisse pro eodē ducimus, quia contrariū benevolentia studiū habent. Sed quoniam nō ita conueniunt similitudinib. duo hęc, vt differentiis discrepant: has consecutemur, initio ab origine vtriusque ducto. Odium gignitur, q; quem odio quis habet, eū vel simpliciter, vel erga se malū esse imaginatur,

Nam & qui iniuria se affectos putant, autorem in- A iuriæ odissè solent: & qui alias iniuriosi aut malitio- si videntur, eos auersamur atque molestè ferimus. Inuidia autem simpliciter iis, qui fortuna vtun- tur propicia. Itaque inuidia videtur infinitum esse quipiam: sicut ophthalmia, quæ est oculo- rum vitiosus affectus, omnibus splendidis offendit. Odium semper definitur subiecto certo, in quod incumbit. Deinde, odium concipitur etiam in bruta animalia. Sunt enim qui feles, can- thrides, rubetas, serpentes oderunt. Et Germanicus galli gallinacei neque vocem neque adspicere ferebat. mures magi Persarum interficiebāt, quòd & ipsi eos odio haberet, & deo inuisos arbitrarentur. Ex æquo enim & Arabes omnes, & Æthiopes murem abominantur. Inuidia soli homini aduersus hominem est. Neq; enim probabile est brutā bestiam brutæ inuidere: cùm de alterius vel secundis vel aduersis rebus nihil imaginetur, neq; de bona aut mala alterius fama: quibus opinionibus maximè exasperari solet inuidia. Interim oderunt inuicem bruta, excentiq; inimici- tias, & fide maiora bella gerūt. Pugnant inter se aquilæ & dracones, cornices & vulvæ, parus & car- duelis, quorum etiam sanguinem occisorum per- misceri negant, sed etiam si quis confundat, vtrunque seorsim diffluere narrant. Probabile est etiam leoni aduersus gallum, & elephanto aduersus mu- rem atrox odium esse à metu natum. Quod enim timetur, id odio est. Hoc ergo videntur odium & inuidia discrepare, quòd hanc brutorum natura non item vt illud admittit. Præterea inuidia con- traneminè iuste suscipitur. nemo enim eo iuste agit, quòd faustis vitur successibus: propter quos tamen ei inuidetur. At multi meritò odio haben- tur: & qui eos non fugiant atque auersentur, ipsos odio dignos dicimus. Atq; huic rei magnum hoc est argumentum, quòd sunt qui multos se odisse fatentur: nemini autē dicunt se inuidere. Odium enim malorū, laudabile habetur. & fratre Lycurgi natum Charilaum Spartæ regem, benignū man- fuetumq; hominem cùm laudarent nonnulli, collega eius: Et quomodo, inquit, probus iste sit, qui ne malis quidem se difficultem gerit? Ac Thersitæ corporis vitia Homerus cùm multiplici atque co- piosa oratione depinxisset, animi prauitatem bre- uissimè, ac quasi uno verbo expressit:

Pelida in primis erat, atque inimicus Vlyssi.

nam maior nulla potest esse vitiositas, quām optimis esse inimicum. Quinetiam negat se inuidere: & si arguantur, sexcentas præscriptiones adferunt: irasci se dicentes, aut metuere, aut odissè hominē, aut quodvis aliud nomen affectioni prætenden- tes, quo inuidiam velent, vt solam omnium ani- mi morborum infandam. Porrò necesse est easdem vt stirpes ita etiam affectiones iisdem aliatq; augeri rebus. Atqui eos magis odimus, qui detec- riores fieri pergunt: inuidetur iis potissimum, quo- rum virtus crescere videtur. itaque etiam Themis- tocles dicebat, se adolescentem nullum splendi- dum fecisse facinus: nondum enim sibi fuisse in- uidum. Sicut enim canthrides maximæ adultis iam frugibus, & rosis florentibus incumbunt: ita inuidia maximè adoritur bonos, & ad virtutem pro- ficientes atque gloriam. Rursum extrema malitia facit vt simul etiam odium fiat vehementius. eos quidem, quorū calumnia Socrates fuit oppressus,

καὶ γὰρ ἀδικεῖσθαι δόξαντες, αὐτοὶ πεφύκασι μίσεῖν, καὶ τοὺς ἄλλους ἀδικηπούσις ἢ πονεῖσι, πεφύκασι μίσεῖν δυσχερά- νοσι. Φένοδος δὲ αἴπλαστος διὸ προστίθεται μίσος. ὅταν εοι- κεν ὁ μὴ φένος αἴπλαστος ἐτι, κατάσθι ὥφαλμία πορεὺς ἀ- πονθάλαιμων ἐκπαραγόμενος. δέ μήτε ὕβρις αἴπλαστον αἴτιον πινακία περιβόλιον πορεὺς αὐτὸν. δέ πε- τροῦ γέρας διατίθεται πορεὺς ἀλεγαζάδα. (καὶ γὰρ γαλᾶς καὶ κηνταρίδας ἔποι μισοῦσι, καὶ Φρίνοις, καὶ οφεις. Γερμα- νίκες δὲ ἀλεκτύονος γέτε Φωνὴν γέτε ὅπιν ὑπέμεινεν. οἱ δὲ Περσῶν μάρτιοι τοῖς μῆτραὶ πεκτίνωσαν, ὡς αὐτοὶ τε μισοῦντες B καὶ τὸ θεοῦ δυσχεράνοντος δέξιον. ἐρεστε γέρας ποντες Α' εγ- γειος καὶ Αἰγαίοπες μισάπονται) δέ μήτοι φένοντι πορεὺς περίον // αἴπλαστον ἀντίθετο γίνεται. καὶ τοῖς θηρίοις δὲ φένοντι μήτην εἰκότες εἶναι εὔγναθα πορεὺς ἀλλοδε. τὸ γάρ διπλάσιον τεινόντας ἔτερον, Φαντασίαν οὐ λαμβάνουσιν, τοῦτο δὲ α- ποτελεῖ δέδοξον ἢ ἀδόξον αὐτῷ, οἷος φόνος ἐκβαχισταὶ μάλιστα μισοῦσι δέ αἴπλαστον πολεμώσον ὥστε απίστους πινάς πολεμοῦσι δὲ αἴτοι καὶ δράκοντες, κορδα- ναὶ καὶ γλαῦκες, αἴραταλοὶ καὶ αἴγυδουλίδες. Ὅπερε δύτων γέ- φασι μηδὲ δάμα κηρασθαί σφατομόνων, ἀλλὰ καὶ μίξης C ιδίᾳ, πάλιν διπλάσιον Διακρινόμενον. εἰκότας γέ καὶ τὰ λέοντα πορεύεται τὸν ἀλεκτύονα, καὶ τὰ εἰλέφαντα πορεύεται τὰ μὲν μῆσος ιχνεύεις διμυκέναι τὸν φόνον. ὅγδι δεδίσται, καὶ μίσειν πεφύ- κασι, ὥστε καὶ ταῦτη φαίνεται Διαφέρειται τὸ μισοῦσαν τὸ φένον, δέ μήτην δεχομένης τῆς τὸν θηρίων φύσεως, τὸν δὲ μήτην δεχομένης. ἐπὶ τούτῳ δέ μήτοι φένοντι, πορεὺς δεδίσται γίνεται // δικαίως: (Τούτοις γέ ἀδικεῖ τὰ δύτηται, ὃπερε δύτων γέ φο- γούσιται) μισοῦνται δὲ πολλοὶ δικαίως, ὡς οὐδὲ αἴσιομισότοις πα- λαιόιν, αἱ μήτη φύγαντοι τοῖς δύτοις μηδὲ βδελύπτωται καὶ δυσχεράνωσι. μέγα δὲ δύτου τεκμήσιον, ὅτι μίσειν μήτη πολ- λοῖς ομολογοῦσιν, φένοντι δὲ δεδίσται λέγονται. καὶ γάρ μήτη D ποτονεία τῷ μέπανταλμάνεται: καὶ τὸν ἀδελφιδιῶν τῷ λυ- χνύργῳ Χάριλλον βασιλέωντα τῆς Σπάρτης, ὑπεικῇ δὲ ὄντα καὶ πολλῶν, ἐπαγνούτων θυμῶν, ὁ σωμάρχων. Καὶ πᾶς (έφη) γένος δέ τοι Χάριλλος, οὐ δεδίσται τοῖς πονεῖσι γαλεπός δέται; καὶ τῷ Θερσίτου ὁ ποιτης τὸν μήτη τὸν σάρματος κηκίαν πολυμεράς καὶ πολιωδόμην τὸν ξενιόρφωσ, τὸν δὲ τῷ η- γούσι μοχηίσιαν σωματοτάκην διένεισε φερεσιν, Εὐθ- σος δὲ Αὐχιλῆι μάλιστα μηδὲ Οδυσσεῖ. Σαρπολή γέρας // φαυλότητος, δέ τοῖς κρατήσοις εὐθρούντι. καὶ φένοντι δὲ δι- γνωται· καὶ εἰλέγχονται, μισεῖσι σκήψεις πορεύονται, ὥρ- γεσθαί λέγοντες ἢ φοβεῖσθαι τὸν αἴπλαστον, η μίσειν. ὁ, τι αἴ τύχωσιν ἄλλο τὰ φένοντα πάθοις ὅποια πεφύκασι, καὶ παλαιότες, καὶ παλύποντες οὐ μόνον τοῦτο τὸν θηρίον πονεῖται αἴ πορπτον. αἴσιον τὸ πάθον δύτα τοῖς αἴτοις οὐδὲ τὰ φυτὰ καὶ βέρεαται καὶ αἴσιοδαι καὶ ὑπερίνεαται πεφύκεν διλλότοις. μισοῦσι μήτη τοῖς μᾶλλον τοῖς μᾶλλον εἰς ποτείαν // ὑπειδίσται. φένοντι δὲ μᾶλλον τοῖς μᾶλλον εἴφερετη // ποτείαν μηδενίτελε δικαίη Θεμιστοκλῆς ἐπι μειράχιον οὖν, οὐ- δέν εἴφερετη ποτείαν λαμπταῖσι. οὐ πω γάρ φένονται. κατά- F αργάραι κηνταρίδες ἐμφύονται μάλιστα τὰ αἰματόσιν σίτα, καὶ τοῖς διταλέσι ρόδοις. οὐτως δέ φένος αἴπλαστοι μί- λιστα τὴν γένην καὶ αἴσιομην πορεὺς διρετίν ταὶ δόξαν θαῦ- τη ποτείαν. καὶ τοινότοις αὐτοῖς μήτη αἴρεται ποτείαν σωματείονται δέ μήτε τοῖς γεννῆται Σωκράτη σκηναρτούσις

ως εἰς ἔργα οἰκείας ἐληφθεῖς οὔτες ἐμίσθιαι οἱ πολῖται
καὶ ἀπεγράφησαν, ως μήτε πῦρ αὐτού, μήτε ἀποκένεσθαι
πιστανοῦντος, μὴ λοιποὺς κείνους ὑδάτος, ἀλλὰ αὐγ-
κάζειν σκηνὴν σκεῦο τοὺς τοῦ θεοῦ χρήσεις ὡς μεμιασμένον. ἔως
ἀπίξαντο φέροντες τὸ μῆδος. αἱ δὲ τῷ δίτυχημάτων
παροχαγκαὶ λαμπρότετες πολλάκις τὸν φθόνον κατασθε-
νούσαν. οὐ γὰρ εἰσὶς Αἰλεξανδρω πνεύμα φθόνον, οὐ δὲ Κύρος,
κατηστοσι καὶ θυμολίοις κινέσις ἀποδύτων. ἀλλὰ ὡς τῷ οἴ-
λιος ὃν αἱ ταρφαὶ κερυφῆς θύμπαν καταχέολμος τὸ φαῖς η
πορτάπαστών οικαὶ αἰεῖτεν, η μικρὴν ἐποίσεν, οὔτε πο-
λὺ τῷ δίτυχημάτων ὑψός λαβεότων καὶ θυμολίων καὶ κε-
φαλῆς τὸ φθόνον, συρρέλεται καὶ αγαχεῖται καταλαμπόμε-
νος. τὸ μὲν τοῦ μῆδος οὐκ αἴσιον η τῷ δίτυχημάτων παροχαγκαὶ
διώρισ. ὁ γενν Αἰλεξανδρος φθονοῦται μὲν σούστρα εἰχε,
μισθωτας δὲ πολλοῖς, υφ' ὃν τέλος θειάλαθτοις απέτανεν.
ομοίως τοῖναι καὶ τὰ διετυχήματα τοῖναι μὲν φθονοῦται παύει,
ταῦταις αἱ δίτυχηματα οὐκ αἴσιει μισθωτας γε ταπεῖνοι, τοῖς έ-
δροις θυμολίοις. φθονεῖ τὸ σούστρον τῷ διετυχοῦται. ἀλλὰ καὶ
θρηνεῖ τοῦ πνοῦ τῷ καθηματισμῷ πορφίρῃ, ἀπέδισα οἱ φθο-
νοῦτες ἐλεοδοντοι, αἰλητέστεν. ὥστε καύτην μεγάλων έτοι
τῷ παθανάτῳ φοραὶ, ως τὸ μὲν μῆδος, οὔτε δίτυχημάτων,
οὔτε διετυχωτῶν αφίσασθαι πέρικεν δὲ φθόνος, τοφεῖς
τῶν αμφοῖν παρθελινῶν παγηρόδη. ἐπ τοῖναι καὶ μᾶλλον
ὕτως διπλὸ τῷ διατάξει τὸν διάτοπον. λύσοντο γὰρ δίτυχηματα
καὶ μῆδος, η πεισθέντες μισθεῖν αἰδίκειαθαι. η δέξαιως γεννηθεῖσιν,
οὐδὲ μίσθιος ως πονηροῖς, λαβόντες η τείτον, διπλόντες. Η
γὰρ πελεύτηα καίσις (ως Θουκυδίδης φοι) καὶ γέρασθαι,
καὶ εἰρηνήσα, διώσαται μέσον ἐγκληματικού λόγου. Τούτων η τὸ
μὲν πρωτότον οὐ λύει τὸν φθόνον. (πεπιστρέψαντο γὰρ δίτυχηματα
μισθεῖσαθαι, φθονοῦσι) ταῦτα λοιπά καὶ παρεξιώδεις. Τοῖς τε γὰρ
δοκεῖσθαι γεννοῖσι βασικάνοσι μᾶλλον, ως δὲ τὸ μέγιστον αὐτῶν
τὸν διετηλέοντα. καὶ διπλό πάχων τοῦ τῷ δίτυχημάτων,
αἰσιότηται, φθονοῦτες αἰσιούς καὶ τῆς παρεξιώσεως καὶ τῆς
διώσεως. τὸ μὲν γάρ, διετηλέστεν, τὸ δέ, δίτυχηματα. ἀγαθά
ζαμφότεροι. διό ποιητελεῖς ἐπεργάστεν τῷ μίσθιοι πάθοις φθό-
νος, εἰ δὲ ὡν σκέψιο παρεξιώται, τῷ το λυπεῖται καὶ παρεξιώ-
ται. οὐδὲ τοῖναι καὶ τῶν παρεξιώσεων αὐτῶν ἐκετέρου πάθοις πο-
τῶν. εἰ δὲ μισθωτοι μὲν παρεξιώσεις, κακῶς ποιῶσι. καὶ
τὸ διώσαμεν τῶν δεῖξονται, διαθεσίν ικανα καὶ παρεξιώσειν
επιτηρητικῶν τοῦ κακῶς ποιῶσι. τοῦ φθόνου η τῷ πολεμοῖσι
εἰσι. πολλοῖς οἱ φθονοῦτες τῷ σούστρῳ καὶ οἰκείων, διπλέαθαι
μὲν οὐκ αἱ εἴδησι, τοῦτο διετυχοῦται, βαριώνται η δίτυ-
χημάται. καὶ καλύνοσι μὲν, εἰ διώσαται, τοῖς δέξαιοις αὐτῷ καὶ
λαμπτεράτησι, συμφορεῖς δὲ δικρέσσοις οὐκ αἱ παρεξιώσει-
λατεινεῖν, διπλάσιοις καὶ περεργώσιν, τὸ διπλοχειρῶν αὐτῆς κατελέγοντες, δικρέσσοις.

A ut extremitate malos, ita oderunt, itaque; auersati sunt
ciues, ut neque; ignem eis accenderent, neque; interrogantibus responderent, neque; in balneo aqua vte-
rentur eadem, sed qua illi lauissent, eam tanquam
pollutam iuberent a ministris effundi: donec illi
impatientia odii sese suspenderunt. At rerum se-
cundatum excellentia atque; spendorē s̄pēnumerō
extinguitur inuidia. Non enim verisimile est A
alexandro quenquam aut Cyro inuidisse, postquā
summa rerum sunt potiti. Sed quemadmodū Sol
quorum per verticem transit, in eos diffuso lumi-
ne aut nullam aut exiguum umbram facit: sic qui
prosperitate elati supra caput etiolorum eminēt,
splendore suo eorum inuidiam coercent atque;
abolent. Odium verò potentia & excellentia ini-
micorum non minuit, nam Alexander neminem
quidem habuit qui inuidet ipsi: qui odissent,
multos: quorum tandem imperfectus est etiam in-
sidiis. Similiter etiam aduersae res inuidiam tollūt,
odia non perimunt. nam etiam deiectos inimicos
oderunt: cum nemo inuidet misero. Sed & hoc
verum est, quod nostra aetate quidam sophista di-
xit, Inuidos ad miserandum esse facilimos. ut in
hoc etiam magnū inuidiae & odii discrimen appa-
reat: cum hoc neutram fortunam relinquit, illa v-
triusq; abundantia elanguecat. A contrario deni-
que idem hoc intelligemus. Inimicitia & odium
tolluntur, vel ubi fides sit nos non esse affectos iniu-
ria, vel ubi quos ut malos oderamus, bonos eos es-
se persuadetur, vel beneficio accepto. Ultima enim
gratia, ut Thucydides inquit, et si minor sit, tamen
tempestiuē inita, potest maius diluere crimen.
Horum primum inuidiam non perimit. oderunt
enim, quantumuis cōsternat nulla se affectos iniuria.
Reliqua duo etiam augent eam. nam & magis in-
uident iis quos bonos putant, utpote virtute rerū
bonarum optima præditis: & si beneficium a for-
tunatis accipient, ægrè ipsis est, inuidentiq; iis &
voluntate & facultatem: quorum illa virtuti, hæc
D fortunæ debetur, utraq; bonum est. Ergo plane
diuersae sunt affectiones odium & inuidia: quan-
do quibus illud lenitur rebus, iis hæc exasperatur.
Iam nunc porrò vtriusq; affectionis propositum
consideremus. Institutum est eius qui odit, male,
si possit, facere. atque ita odium definiūt, affectio-
nem quandam & propositū malè faciendi, eiusq;
occasione captandi. Verum hoc quidem ab in-
uidia abest. Multi familiaribus ac domesticis suis
inuident, quos perire aut in calamitatem incidere
nollent: tantum molesta ipsis eorum est prosperi-
tas, & gloriam splendoremq; eorum pro viribus
E minuant: graue autem incommode & perni-
ciem inferre nollent, contenti veluti excelsæ do-
mus eam partem quæ lumini officit, deieciisse.

